



# ikb, C<sup>3</sup> | Interkulturelle Mediation - hautnah in Indien erleben

Juli 2014



in Kooperation mit idex Jaipur, India



# Impressum

Prof. Dr. Cristina Lenz

C<sup>3</sup> Academy der CCC Consulting AG

Seepark 13 CH – 9422 Staad

Line: +49 89 13 07 90-50, Fax -51

Mobil: +49 171 8750 500

office@cc-consulting.biz

www.cc-consulting.biz

Christian SATTLBERGER, MAS

ikb | Institut für Kommunikation und  
interkulturelles Beziehungsmanagement

Gottscheerstrasse 11/4 A - 5020 Salzburg

Line: +43(0)662 / 64 07 98, Fax: - 8

Mobil: +43(0)699 / 13 41 55 88

info@ikb-salzburg.at | www.ikb-salzburg.at



in Kooperation mit idex Jaipur, India



## Interkulturelle Sensibilisierung / Zielsetzung



Die TeilnehmerInnen sollten nach Abschluss der Ausbildung die Fähigkeit besitzen, unabhängig von der länderspezifischen Kultur, sich **auf eine fremde Kultur einzustellen**, entsprechend zu mediieren/moderieren/kommunizieren und zu handeln.

# Ausbildungsstruktur

## 1.Modul / 2 Tage (16 Einheiten):

Grundlagenseminar im Inland

## 2.Modul / 8 Tage (32 Einheiten):

Auslandsmodul in Indien (Himachal Pradesh)

davon 32 Seminarstunden länderspezifische Kultursensibilisierung

## 3.Modul / 2 Tage (16 Einheiten):

Abschlussseminar Reflektion/Testing im Inland



in Kooperation mit idex Jaipur, India



# Das kulturübergreifende Grundlagenseminar im Inland beinhaltet

- ✓ Einführung in den Begriff der Kultur
- ✓ Grundbegriffe der Kulturgrammatik
- ✓ Vermittlung von interkulturellen Kompetenzen, inklusive der Grundlagen der interkulturellen Kommunikation

## Methodische Vorgehensweise:

- ✓ Fallstudien
- ✓ Colloquium, Rollenspiele
- ✓ Kulturanalyse

## Das kulturspezifische Seminar in Indien beinhaltet:

- ✓ Besuch der Wachablöse (Wagah Border) in Amritsar (Grenzstadt zwischen Pakistan und Indien)  
Start einer **fiktive Mediation zwischen Pakistan und Indien**
- ✓ Diskussion mit einem „**Dorfmediator**“ am Fuße des Himalaya im Dorf Sungal
- ✓ Besuch eines **indischen Gerichtes** in der Stadt Palampur
- ✓ Treffen mit einem **indischen Jogy**
- ✓ Praktische Anwendung der Grundbegriffe der Kulturgrammatik, der entsprechenden interkulturellen Kommunikation, bzw. Kompetenzen

### Methodische Vorgehensweise:

- ✓ Direct-Teaching
- ✓ Colloquium, Rollenspiele
- ✓ Sensibilisierungsübungen



in Kooperation mit idex Jaipur, India



# Das kulturübergreifende Nachbereitung im Inland beinhaltet

- ✓ Auswertung der Erfahrungen in Indien
- ✓ Transfer in den beruflichen Kontext
- ✓ Integration in die eigene soziale Kompetenz

## Methodische Vorgehensweise:

- ✓ Fallstudien
- ✓ Colloquium, Rollenspiele
- ✓ Kulturanalyse

## Ergänzendes zum Auslandsmodul Indien



Durch das Auslandsmodul in Indien erfahren die TeilnehmerInnen direkt, was Interkulturalität bedeutet. In Indien werden die MediatorInnen mit Einheimischen zusammenarbeiten und **mit allen Sinnen deren Kultur erfahren**. Diese Auslandswoche wird von **qualifizierten Coaches und einheimischen Kulturdolmetschern begleitet**, die auch Seminare vor Ort abhalten. Die MediatorInnen sollen auch erfahren, wie mit **Konflikten (offiziell, wie auch inoffiziell) im jeweiligen Land** umgegangen wird.

# Kosten des Lehrganges

## 1.Modul / 2 Tage / 16 U-Einheiten in Österreich:

€ 400,-- (480,-- incl. 20% Mwst.)

## 2.Modul / 8 Tage / incl. 32 U-Einheiten in Indien:

€ 800,-- (960,-- incl. 20% Mwst.) plus € 917,-- (1.104,-- incl. 20% Mwst.) Unterkunft DZ/VP, incl. aller Inlandstransfers (wie Flug von Delhi nach Amritsar und retour, Transfer nach Palampur) ohne Flug von Europa Nach Delhi Flugkosten: ~ € 800,-- Stand 16.06.2014 Quelle: [www.austrian.com](http://www.austrian.com)

## 3.Modul / 2 Tage / 16 U-Einheiten in Österreich:

€ 400,-- (480,-- incl. 20% Mwst.)



in Kooperation mit idex Jaipur, India



# Termine Frühjahr 2015

## 1.Modul / 2 Tage / 16 U-Einheiten in Österreich:

13. Februar - 14. Februar 2015

## 2.Modul / 8 Tage / incl. 32 U-Einheiten in Indien:

29. März - 05. April 2015

## 3.Modul / 2 Tage / 16 U-Einheiten in Österreich:

24. - 25. Juli 2015



in Kooperation mit idex Jaipur, India



# Unsere Ziele in Indien



## Zielgruppe bzw. Zulassungsvoraussetzungen

**Berufstätige** MediatorInnen oder MediatorInnen **in Ausbildung oder adäquate Vorbildung** .

Weiterhin sollten die TeilnehmerInnen über ausreichend **Fremdsprachenkenntnisse** verfügen. Ausreichend ist, wenn Englisch, so in Wort und Schrift beherrscht wird, dass **einfache Kommunikation** – auch im Ausland – möglich ist.

Ergänzung: Vor Ort werden sowohl **Dolmetscher für Deutsch-Englisch**, als auch **Englisch – Hindi** unterstützen.